



Macchine incollatrici
per la lavorazione del legno

Glue-spreading machines
for woodworking

Encolleuses
pour l'usinage du bois

Leimangabemaschinen
für die Holzbearbeitung

Maquinas encoladoras
para elaboración de madera

Máquinas de dar cola
para trabalhar madeira



Macchine incollatrici a teste fisse
Glue-spreading machines with fixed heads
Encolleuses à têtes fixes
Leimangabemaschinen mit festen Köpfen
Encoladoras de cabezales fijos
Máquinas de dar cola de cabeças fixas



9033

a due teste
with two heads
à deux têtes
mit zwei Köpfen
de dos cabezales
de duas cabeças



9048

a teste contrapposte (distanza di serie tra le teste /70 cm.)
double-sided (standard distance between heads /70 cm.)
à têtes opposées (distance standard entre les têtes /70 cm.)
mit entgegengesetzten Köpfen (Standard-Abstand zwischen Köpfen /70 cm.)
con cabezales contrapuestos (distancia estandard entre cabezales /70 cm.)
de cabeças contrapostas (distância de série entre as cabeças /70 cm.)

Ugelli
Nozzles
Embouts
Düsen
Boquillas
Bicos

9929



9129



9130



9130S



9131



Incollatrici per serramenti
Glue-spreading machines for windows and doors
Encolleuses pour fenêtres et portes
Leimangabemaschinen für Schlitz und Zapfen für
Encoladoras para ventanas y puertas
Máquinas de dar cola para janelas e portas

9037

a due teste
with two heads
à deux têtes
mit zwei Köpfen
de dos cabezales
de duas cabeças



9038

a tre teste
with three heads
à trois têtes
mit drei Köpfen
de tres cabezales
de três cabeças



9050

a quattro teste
with four heads
à quatre têtes
mit vier Köpfen
de cuatro cabezales
de quatro cabeças



Ugelli e accessori
Nozzles and accessories
Embouts et accessoires
Düsen und Zusatzteile
Boquillas y accesorios
Bicos e acessórios

9051
(h. 75)

9052
(h. 95)



9078
(h. 75)

9978
(h. 95)



9079
(h. 75)

9979
(h. 95)



9053
(h. 75)

9953
(h. 95)



9046



Accessori per incollatrici a teste fisse e per serramenti
Accessories for glue-spreading machines with fixed heads
and for windows and doors

Accessoires pour encolleuses à têtes fixes et pour fenêtres
et portes

Zusatzteile für Leimangabemaschinen mit festen Köpfen
und für Fenster und Türen

Accesorios para encoladoras de cabezales fijos y para
ventanas y puertas

Acessórios para máquinas de dar cola de cabeças fixas
e para janelas e portas



9043

(9033/9048/9037/9038/9050)



9039

(9033/9037)
(9050)

9039A

(9038)



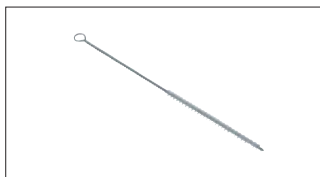
9931A

(9037)



0080

(9033/9048/9037/9038/9050)
(9068/9066)



9930



9085



M37T2

Macchina incollatrice per serramenti a 2 teste con erogazione orizzontale + 2 teste con erogazione verticale
Glue-spreading machine for windows with 2 heads with horizontal delivery + 2 heads with vertical delivery
Encolleuse pour fenêtres à 2 têtes avec distribution horizontale + 2 têtes avec distribution verticale
Leimangabemaschine für Fenster mit 2 Köpfen mit horizontaler Verteilung + 2 Köpfe mit vertikaler Verteilung
Encoladora para ventanas de 2 cabezales con erogación horizontal + 2 cabezales con erogación vertical
Máquina de dar cola para janelas de 2 cabeças com distribuição horizontal + 2 cabeças com distribuição vertical

Incollatrici per bordi e listelli profilati
Gluing machines for edges and profiled wood strips
Encolleuses pour bords et listels profilés
Leimangabemaschinen für Holzleisten mit stumpfen und
Encoladoras para bordes y listones perfilados
Máquinas de dar cola para perfis lisos e perfilados

9068

con avanzamento manuale
with manual feeding
avec avance manuelle
mit manuellem Vorschub
con avance manual
com avanço manual

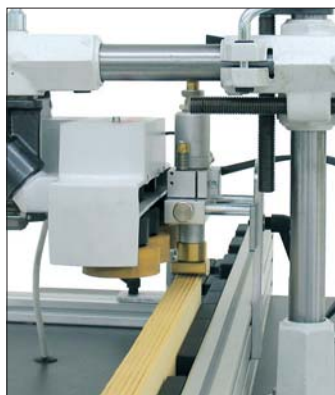


Gruppo distribuzione colla
Glue delivery group
Groupe distribution colle
Leimangabegruppe
Grupo distribución cola
Grupo de distribuição de cola

profilierten Kanten

9068A

con avanzamento automatico
with automatic feeder
avec entraineur
automatique
mit Vorschub
con alimentador
automático
com alimentador
automático



Gruppo distribuzione colla
Glue delivery group
Groupe distribution colle
Leimangabegruppe
Grupo distribución cola
Grupo de distribuição de cola

Incollatrice per giunzioni a pettine
Gluing machine for finger joint
Encolleuse pour aboutage de tête
Leimangabemaschine für Keil- und Minizinken
Encoladora para machembrado
Máquina de dar cola para junção em pente



9066



9132

Ugello per incollatrici 9066, 9068 e 9068A
Nozzle for gluing machines 9066, 9068 and 9068A
Embout pour encolleuses 9066, 9068 et 9068A
Düse für Leimangabemaschinen 9066, 9068 und 9068A
Boquilla para encoladoras 9066, 9068 y 9068A
Bico para máquinas de dar cola 9066, 9068 e 9068A

(finger joint)

Incollatrice per punti di colla
Gluing machine for delivering spots of glue
Encolleuse pour distribution de points de colle
Leimangabemaschine Punkt zu Punkt
Encoladora para distribución de puntos de cola
Máquina de dar cola por pontos de cola



9049

a interasse regolabile (32 mm min.) o con altro interasse
with adjustable distance (32 mm min.) or other distance
à entraxe réglable (32 mm min.) ou autre entraxe
mit einstellbarem Abstand (32 mm min.) oder nach Kundenwunsch
a distancias ajustables (32 mm. min.) u otras distancias
com distância entre eixos regulável (32 mm. min.)
ou com outra distância entre eixos

Accessori - Accessories - Accessoires - Zusatzteile
Accesorios - Acessórios



0081



PIZZI INDUSTRIES S.r.l.
Divisione Officine

30 1977
2007

www.pizziofficine.com

REG. TORAME
13011 BORGOSIA (VC) _ ITALIA

T (+39) **0163.458.001**
F (+39) **0163.458.041**

info@pizziofficine.com
sales@pizziofficine.com